

Altjóða Kvinnudagur 8. mars

Altjóða Kvinnudagurin verður hildin í Norður-landahúsinum hós-kvöldið tann 8. mars kl. 19.30 við framförslu av einkvinnuleiki úr Nobel-virðisløntu skaldsøgu Sigrid Undsets um Kirstin Lavransdatter.

Tað er norska sjón-

leikarakvinnan Juni Dahr, sum vit framman-undan kenna frá leikin-um um Jeanne d’ Arc, ið framførir leikin saman við víðagitnu jazztón-leikarunum Arild And-ersen og Tore Bruns-borg.

Eyðun Eliassen sýnir fram dreymaætlan

Leygardagin fer Eyðun Eliassen, arkitektur, at hava fyrirestur í Norður-landahúsinum í sam-bandí við, at framsýning hansara “Huld rúm” letur upp. Fyriresturin verður klokkan 14, og framsýningin letur upp klokkan 15.

Framsýningin er av endaligu uppgávuini hjá Eyðuni á arkitektskúl-anum í Århus, sum snýr seg um at byggja eitt náttúruupplivlsi upp í Álvagjóðni úti í Hesti.

Eyðun arbeiðir við náttúruni og teimum rúmum, sum eru har frammanundan, eins og hann á ein so náttúrligan

hátt sum gjørligt brýtur inn í náttúruna. Niðri í gjónni, inni í øðrum vegginum, ger Eyðun nøkur rúm til tey, ið vitja Álvagjógv. Tað eru hesi rúm, sum framsýningin snýr seg sum. Verkætlanin verður víst í tekn-ingum, modellum og myndum.

Henda verkætlanin var eisini við á vistfrøði-ligu rástevnuni hjá UNESCO í Costa Rica, í september 2000, har Eyðun Eliassen vann 2.

virðisløn í altjóða arki-tektakapping. Framsýn-ingin er í húsinum til og við 26. mars 2001.

Nýggir nevndarlimir í Føroya Pedagogfelagi

Á aðalfundinum hjá Føroya Pedagogfelagi, sum var tann 24. mars, stóðu Jutta Mortensen og Maud Wang Hansen fyri vali, men tær still-aðu ikki uppaftur.

Bjørghild í Geil og Ann-Elisabeth Joensen

vórðu valdar í nevndina. Hinir nevndarlimirnir eru Elsa Klein Hansen og Anna Hvannastein, meðan Carita Bjørklund er formaður. 930 limir eru í Føroya Pedagog-felagi.

Økisfundir hjá Javna

Mánakvöldið 5. mars skipar Javni fyri økis-fundum kring landið, og í ár verður evnið ar-beiðið hjá menningar-tarnaðum.

At hava eitt gott arbeiði hevur stóran týdn-ing fyri øll, eisini menningartarn-að. Nøkur menningar-tarnað eru í vanligari vinnu. Tey flestu av teim-um hava fyrst arbeitt á vardum verkstaði og eru upplærd har.

Fundirnir kring landið verða ikki eins, men endamálið er tað sama. Ætlanin er, at starvsfólk, avvarandi eins og tey menningartarnaðu sjálv fara at greiða frá, um hvat er gott, og hvussu tey kundu hugsa sær at betra arbeiðsumstøður sínar. Ofta er spurning-urin um lønirnar, sum

tey fáa á verkstøðunum, á lofti, og tí verða um-boð frá Almannaðstovuni við á fundunum. Somu-leiðis umboð frá stovn-um og fyrirkøsum, ið hava menningartarnað í arbeiði uttanfyri tað vanligu varda verkstað-ið, luttaka.

Javni heitir á øll, ið eru áhugað í arbeiðsvið-urskiftunum hjá teimum menningartarnaðu, um at mæta upp og ver á við til at siga sína hugsan.

Økisfundirnir eru í Klaksvík á verkstaðnum á Brekku kl. 19. Í Vági á verkstaðnum á Bakka kl. 20. Í Runavík í verk-húsinum Stýggjur kl. 19.30. Í Miðvági í Hús-møðrafelagnum kl. 19. Á Argjum á verkstað-num Vón kl. 19. Allir fundirnir eru almennir.

Anna Askham 100 ár

Mánadagin 5. mars verður omma 100 ár! Tað er heilt ørkymlandi at hugsa um at hon hevur upplivað 100 ár. Og upplivað er rætta orðið at brúka um ommu, tí hon hevur ikki bara livað, men upplivað.

Tað var soleiðis serstakt fyri ommu, at vit plagdu at ringja, áðrenn vit fóru at vitja. Tí annars var langt frá vist at hon var inni. Eg minnist at vinirnir plagdu at halda tað vera eitt sindur lægið. Tí ommur eru jú altíð inni! Men ikki omma. Hon kundi vera í KFUK, í pensionistafelagnum, ella hugna sær saman við systur-sinum.

Henni damar serstakliga væl at fáa gestir, og er altíð blið tá man kemur inn á gólv. Tá eg var barn plagdi eg ofta at vitja hana sunnu-dagar. Tá sótu vit í tí finu stovuni, og har løgu al-bummini undir sofaborð-inum. Album fyllt við ferðamínum úr Danmark og Englandi, og við mynd-um av familju, vinum og kenningum. Eftirsum man ikki bindur ella ger annað arbeiðið inni hjá henni sunnudagar, hugdu vit í album. Omma greiddi liv-andi frá myndunum, so vit

á henda hátt fingi innlit í lív hennara og ymskar hendingar. Og so kom tann deiliga løtan tá omma fór at gera drekka. Til fyri fáum árum síðani diskaði hon upp við køkum, ið vunu eina samanbering við køk-urnar hjá Frants!

Í heila tikið hevur hon serstakar hendur. Umframt at hon bakaði bestu køkur í verðini, hevði hon eisini tað fínasta jólaræði, og bakaði hvørji jól eitt fantastiskt køkuhús, og seymaði og bant dýr við so fittum trýn-um at man mátti hava tey. So nógv eru tey, ið hava roynt at vunnið tey í eydnu-hjóli ella keypt tey á basarum í KFUK.

Og omma hevði ein dukkubeiggja. Hann var á loftinum saman við Richs-albumunum. Tá mann kom at vitja fór antin hon ella vit á loftið eftir teimum. Dukkubeiggjan hevði hon vunni í Danmark. Richs-albumini við Peter Pan, Tarzan og øðrum Richs-samlumyndum stammaðu frá krígunum. Seinna kríg-num. Ja, tað má undir-strikast, tí omma hevur upplivað bæði kríggini. Hon var stór genta undir fyrsta veraldarbardaga. Og

tá annar veraldarbardagi breyt út var hon ein til-komin kona við manni og seks børnum.

Omma hevur skarað fram úr, tá tað snýr seg um hondarbeiðið. Í 1924 var hon á hondarbeiðsskúla í Keypmannahavn og lærði millum annað at seyma hattar. Hetta var í einari tíð, tá hestavognar koyrdu í Keypmannahavn, og tað er áhugavert at hoyra hana greiða frá útferðum og upplivingum hon hevði í stórbýnum. Um hesa tíðina hevði hon longu møtt abba, sum hon giftist við árið eftir. Hon vard gift inn til verðforeldrini á Landaveg-num og búði har í 10 ár, inntil tey fluttu í egin hús við Hoydalsvegin. Har býr honn enn. Í dag mitt í býnum, men tá nærmast úti í haganum.

Sjálvt um eg var smá-genta, tá abbi doyði, minn-ist eg hann rættuliga væl. Eg var so heppin at eg við hvørt búði hjá ommu og abba í nakrar vikur tá eg var lítill. Eg minnist at abbi plagdi at lata meg riða á bakinum á Skott. Ein hund-ur, ið var líka fittur sum hann var stórus. Abbi var sannur djóravinur. Tað sæst

Anna

Ungt virki framsýning á Torginum í SMS

Fríggja- og leygardagin 02.-03. mars sýna skúla-næmingar á Føroya Hand-ilsskúla vørur fram á Torg-inum í SMS.

Í alt fyra virkir sýna forvitnislag og spennandi vørur fram, sum tey, við sínum egnu virkjum, hava virkað til. Úrvalið av vørur á söluframsýningini í SMS er víttfevnandi, heilt frá fløgu til føroyskt heima-virki.

Söluframsýningin hjá skúlanæmingunum er liður í kappingini, Ungt virki, har næmingar í støðis-árinum á Føroya Handils-skúla kappast um at gerast ársins virki.

Næmingarnir skulu stovna virki, sum teir reka í skúlaárinum og taka av, tá árið er liðið. Tiltakið skal vekja áhugan hjá næm-ingunum at skapa nakað sjálvi. Ungt virki er skipað sum ein kapping, har vinn-arin sleppur víðari at kapp-ast við aðrar

Fýra virkir eru við í kappingini. Iðgnarfelagið Hammb, hevur gjørt eina ” guide” við gongutúrnum í Nólsoy. Ung-t-ger T-skjúr-t-ur við sokallaðum kulttekn-



ingum á bróstinum. Virkið ÁBBA hevur gjørt eina fløgu við kendum føroysk-um lögum. Hesi virkini eru øll frá Handilsskúlanum í Havn. Fjóðra virði, LEIA, er frá Handilsskúlanum á Kambdali. Teirra høvuðs-

vøra er eitt ullint undir-lag/teppi, sum er serliga vælegnað til giktsjúk. Annars selja tey eisini ymiskar vørur úr føroyskari ull-! Alt hetta kann upplivast á Torginum í SMS hetta vikuskiftið. Framsýningin

Bretski fiskimálaráðharrin við føroyingar:

- Latið okkum fáa meira fisk



Anfinn Kallsberg, lögmaður á fundi við bretska fiskimálaráðharran Elliot Morley í London.

Myrd Jan Müller

Minkandi kvotur og niðurfiskaðir fiskastovnar og nú tann hvernliga munni-og kleyvsóttin fara at skunda undir eftir-spurningin eftir fiski úr øðrum londum og heitir bretski fiski-málaráðharrin, Elliot Morley í eini sam-røðu við Sosialin innliliga á føroyingar um at selja bretum meira fisk

LØGMAÐUR Á ALMENNARI VITJAN

Jan Müller úr London

Tað var tann tíð, tá bretar meira enn nakrantíð tørvaðu fisk frá føroyingum, nevniliga undir seinna heimskríggi. Nú hevur ein – um ikki júst eins álvarslig støða – tikið seg upp, har risastóru bretska heima-marknaðurin rætt og slætt skriggjar eftir fiski. Talan er um herviligu munni- og kleyvsóttina, sum er farin at herja kring alt Stórabret-land sum skógareldur. Longu nú er nærum ógjør-ligt at fáa kjøt í handlunum og tí veksur eftirspurning-urin eftir fiski við rúkandi ferð. Men eisini minkandi kvotur og niðurfiskaðir

fiskastovnar gera sítt til at økja um eftirspurningin. Og hetta fer heilt vist at fáa uppافتur størri týdning fyri útflutningin úr Føroyum.

Bretska fiskimálaráðharr-in Elliot Morley umræddi fleiri av hesum spurningum undir fundinum hann hevði við Anfinn Kallsberg, lög-mann í London í vikuni.

– Vit høvdu ein sera góð-an og síðiligan fund, har vit viðgjørdu fiskivinnumál, sum hava okkara felags áhuga. Bæði londini taka fiskivinnuna sera álvars-liga, og eg veit og viðúr-kenni, at fiskur er av alstór-um týdningi fyri føroyska búskapin. Men føroyskur fiskur hevur eisini ómeta-liga stóran týdning fyri

okkara búskap og fyri okk-ara framleiðsluinað sigur Elliot Morley, sum leggur stóran dent á at siga føroy-ingum, at bretar klára ikki í dag at fiska nóg nógv til at klára eftirspurningin í Bret-landi. – Tí eru vit bundin at innflutningi av fiski, og her er føroyskur fiskurin av al-stórum týdningi, eins og okkara marknaðurin hevur stóran týdning fyri føroy-ingar.

Elliot Morley sigur við-ari, at hann og lögmaður viðgjørdu eisini altjóða umsiting og regulering av fiskastovnum, eitt øki, sum bæði londini hava felags áhuga í og ynskja framstig.

Bretska stjórnin meira hóvlig í grindasurninginum

Bretska stjórnin er eftir øllum at døma nógv meira hóvlig í spurninginum um føroyska grindadráp-ið, enn hon hevur verið fyrr. Ein orsök er tann, at føroyingar hava bøtt um dráps-háttin. Hetta stig fegnaðist bretska fiskimálaráðharrin um á fundi við lög-mann í vikuni

LØGMAÐUR Á ALMENNARI VITJAN

Jan Müller úr London

– Vit tosaðu eisini um grindadráp, og tað kemur ikki óvart á lögmann, at hvalur er eitt sera kensluligt evni í Bretlandi. Andstøðan móti hvalaveiðu er stór her. Vit skilja væl føroysku siðirnar í sambandi við grindadráp, men tað eru ivasurningar viðvíðkjandi drápsháttinum og tíðini, sum gongur til grinda-

hvalur er deyður, sum vit hava áhuga fyri. Men eg veit, at landsstýrið skilur hetta og tekur málið í størsta álvara sigur bretska fiskimálaráðharrin Elliot Morley, sum samtiðis fegnast um tey skilagóðu stig, sum føroyingar longu hava tikið fyri at betra um eitt nú drápsháttin.

Á fundinum við lögmann greiddi Elliot Morley frá, at bretar høvdu vísindafólk í altjóða hvalanevndini, sum høvdu arbeitt við spurning-inum um »human killing«

te. menneskjansligt dráp. – Eg segði lögmanni, at vit vildu fegnir vísa føroying-um alt okkara tilfar, og at vit samtiðis vóru áhugaðir í tí tilfari og upplýsingum, sum føroyingar høvdu at lata okkum. Sjálvur haldi eg, at altjóða samstarv inn-an vísindi er av stórum týdningi.

Mugu semjast um svartkjaft

Løgmaður mælti á fundinum við bretska fiskimála-ráðharran til, at bretar og føroyingar draga eina línu og finna saman um eina semju, áðrenn svartkjafturin skal býtast

LØGMAÐUR Á ALMENNARI VITJAN

Jan Müller úr London

Anfinn Kallsberg, lög-maður er sera væl nøgdur við fundirnar hann hevur havt hesa vikuna við bæði skotska og bretska fiski-málaráðharran. Á fundin-um við Elliot Morley, sum er bretska ráðharri fyri fiskivinnu og fyri útjaðar-an vóru felags fiskivinnu-áhugamál viðgjørd.

– Vit umrøddu nógv av teimum somu málunum, sum vórðu viðgjørd á fundinum við skotska fiskimálaráðharran eitt nú felags fiskistovnar, gráa økið, regulering á Rock-all-leiðini o.a. Men tað var kanska serstakliga spurningurin um svart-kjaftin, sum varð tikin upp sigur Anfinn Kalls-berg.

Í lötuni er samráðingar um at finna eina semju um kvotuna. – Har eru tað jú serliga ES og har serstakliga Bretland og

Føroyar, har svartkjaftur-in heldur til, og tí eisini eftir míni meting tey strandalöndini, sum hava størsta orðið at siga, tí tað er jú í hesum økinum svartkjafturin kann fisk-ast. Kunnu føroyingar og bretar finna saman um eina semju, so standa vit rættiliga sterkir í tí býtin-um, sum har kemur burtur úr. Løgmaður viðgongur tó, at trupulleikin er tann, at vit í dag fiska kanska tvífalt so nógv av svart-kjafti sum fiskifrøðingar mæla til at fiska. – Tvs. at her skal ein veldug mink-ing til og hon er altíð ring at selja politiskt hjá øll-um.

Løgmaður sigur, at bretar heittu á føroyingar um at hjálpa teimum at fáa tikið upp í altjóða fel-agsskapum, at fáa regul-erað veiðuna eftir smá-hýsu við Rockall, sum er vorðin altjóða sjógvur. – Vit svaraðu, at hetta er eitt mál sum okkara fiski-málaráðharri tekur sær av men vit hava ta grund-leggjandi støðu, at vit vilja vera við í regulering av fiskiskapi, soleiðis at tað verður fiskað á burð-ardyggum grundarlag, og tað varð væl móttikið.

Anfinn Kallsberg vát-t-ar, at teir eisini umrøddu grindadráp. – Vit góvu teimum tilfar um grind og grindadráp, og greiddu teimum frá støðuni. Og tað haldi eg eisini kom heilt uppá pláss.



Løgmaður uttanfyri Westminster Abbey